

---

Kovidavyapanakale Loke

—  
कोविडव्यापनकाले लोके  
—

—  
Document Information  
—

---

Text title : koviDavyApanakAle loke

File name : koviDavyApanakAleloke.itx

Category : misc, sanskritgeet

Location : doc\_z\_misc\_general

Author : muthalapuraM mohanadAsa

Description/comments : Sanskrit through Songs Series Song 2

Acknowledge-Permission: Muthalapuram Mohanadasa muthalapurammohandas@gmail.com

Latest update : August 11, 2024

Send corrections to : sanskrit at cheerful dot c om

---

This text is prepared by volunteers and is to be used for personal study and research. The file is not to be copied or reposted without permission, for promotion of any website or individuals or for commercial purpose.

**Please help to maintain respect for volunteer spirit.**

---

Please note that proofreading is done using Devanagari version and other language/scripts are generated using **sanscript**.

---

August 12, 2024

*sanskritdocuments.org*

---

कोविडव्यापनकाले लोके



कोविडव्यापनकाले लोके  
मानवास्सर्वे संभीता जाताः ।  
उच्चो वा नीचो वा मध्यमो वा  
नास्ति विभेदः कोरोणायाश्च ॥

While Covid is rampant in the country,  
mankind is all terrified. Corona does  
not discriminate the lower, middle,  
and upper classes.

मन्त्री वा तन्त्री महाजनो वा  
मन्त्रयत्येकं कोरोणामन्त्रम् ।  
मन्त्रेण यन्त्रेण नैव वार्या  
जाग्रता एकास्ति तन्निरोधे ॥

Minister, priest or common man, all are  
chanting but only the Corona Mantra.  
It can be encountered with neither  
chanting or charm, the only prevention  
possible is being Alert.

सच्छीलानां परिपालनेन  
उच्चाटनं साध्यं कोविडस्य ।  
यत्र कुत्रापि वा सञ्चरणे  
व्यक्तिशुचित्वं प्रधानमेव ॥

Covid can be warded off only through  
observing chaste routines.  
Wherever one goes, personal hygiene  
is important.

कार्यालये वांयसङ्गमे वा  
 धार्यं सदापि मुखावरणम् ।  
 हस्तप्रक्षालनं मध्ये मध्ये  
 कर्तव्यमेवाणुनाशनाय ॥

Whether one is in an office of there  
 in a meeting place, wearing mask is a  
 must. Virus eliminator is possible  
 only by washing hands at regular  
 intervals.

सामूहिकानन्तरं कल्पनीयम्  
 शारीरिकं नतु मानसिकम् ।  
 हस्तदानं मास्तु स्वीकरणे  
 वक्तुमुचितं “नमस्ते” एव ॥

Social distancing is essential physically,  
 not mentally. Greetings should not be  
 through handshake, a verbal greeting like  
 ‘Namaste’ should be preferred.

आषर्यं कोविडवैभवेन  
 निश्चलं सर्वं पिनद्धं जातम् ।  
 नास्ति गत्यन्तरमित्यतो हि  
 सर्वे जना गृहमाश्रयन्ति ॥

It is amazing that, by the glory of Covid,  
 everything has become still and locked.  
 Now, as there is no other go, people is  
 finding solace at home alone.

पितरस्सन्तुष्यन्ति स्वात्मजानां  
 सततस्सानिध्येन दुर्लभेन ।  
 एवमपत्यान्यनुभवन्ति  
 वात्सल्यमन्यथा नैव लभ्यम् ॥

Men are gladdening parents and children,

by constant presence, which used to be rare.

नास्ति बहिर्मुधा पर्यटनं  
अस्ति दुराशानां संयमनम् ।  
भूत्वा गृहे सर्वे सन्निहिताः  
स्वस्थाः परस्परं संवदन्ति ॥

Unwanted outings have stopped and hence  
all are ever available in the house.

The family members have healthy  
communication among them.

कोविडुरोरनुशासनेन  
कोविदा जाताः महाजनाश्च ।  
अन्धविश्वासदुराचाराणं  
अन्तमभवदनेककानाम् ॥

By order from Guru Covid, people became  
more aware of life and have got rid of  
many superstitions and amorality.

अस्ति जगदीश सर्वतोऽपि  
ईश्वरतुल्यजनोऽस्ति लोके ।  
मानवसेवा भवति साक्षात्  
दैविकसेवा वदति कोविड् ॥

God is omnipresent. There are godlike  
men too in this world. Serving mankind  
is the same as serving God: says Covid.

यानानि सर्वाणि निश्चलानि  
राजमार्गाः जाता निर्जनाश्च ।  
अन्तस्थितेषु जनेषु बाह्ये  
सर्वतो वन्यमृगाश्चरन्ति ॥

As vehicles stopped plying roads,  
streets have become tidier and secluded,  
wild-life is free to move around.

माळिन्यमुक्ता जलाशयाः!  
स्वच्छञ्च सञ्जातमन्तरीक्षं ।  
जन्तवो विस्मिता मानवानां  
मानसान्तरं कथं नु जातम् ? ॥

Water sources are cleaner. The  
atmosphere has become pollution free.  
The animals may be wondering what made  
the human change their mind?

अस्ति कृषिकर्म गेहे गेहे  
अत्ति सुभिक्षं दिने दिने च ।  
नास्ति पिधानवैरस्यमल्पं  
वेत्ति जनोऽपि कुटुम्बसौख्यम् ॥

Every homestead has farming these days  
and there is lot to eat. Instead of the  
lockdown, more people are experiencing  
family bliss.

कोविड्! त्वं गुरुर्मानवानां  
पाट्:आननेकान् त्वं पाठितवान् ।  
पाठनेमत्यन्तमुत्तमं स्यात्  
कोऽपि न विस्परेज्जीवनान्तम् ॥

Covid, you are Guru to mankind.  
You have taught many lessons.  
Your teaching methodology is excellent!  
No one will forget these learning  
experiences.

एवं स्थितेऽपि त्वां कीर्तयितुं  
साध्यं कथं तव दुश्चरितैः ? ।  
मृत्युं वपसि त्वं मर्त्यलोके  
भृत्यो वा त्वं भुवनान्तकस्य? ॥

However, it is not proper to heap praises  
on you. You are spreading death on earth.

Are you an agent of the God of destruction?

उत्सर! कोविड! रे दुरात्मन!  
भर्सयति त्वां जगदिदानीम् ।  
वाक्सिनागच्छेत्त्वन्नाशनाय  
उज्झित्वा गच्छ! भुवनाच्छीघ्रम् ॥

Clear out! Evil minded Covid, demands the  
world. It is sure that vaccine will  
arrive to destroy you. Go, leave the  
world at the earliest.

कोविडनिर्माजनाय लोकाः!  
बद्धपरिकरा सन्त्विदानीम्! ।  
त्यज्यन्थां भेदविवेचनानि  
लोकाः समस्तास्सुखनस्सन्तु! ॥

O men of the world, set aside the radical  
discriminations and get set to drive  
away the Covid menace, so that there  
shall be welfare for the entire world.

धन्यवादाः मास्तु पुनरागमनम् !

- मुत्तलपुरं मोहनदास

Composed by Muthalapuram Mohandas

---

*Kovidavyapanakale Loke*

pdf was typeset on August 12, 2024

Please send corrections to [sanskrit@cheerful.com](mailto:sanskrit@cheerful.com)

